

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 28 (1910)
Heft: 180

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 17.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnements:
Schweiz: Jährlich Fr. 6
2tes Semester . . . 3
Ausland: Zuschlag des Porto
Es kann nur bei der Post
abonnirt werden

Abonnements:
Suisse: un an . . . fr. 6
2^e semestre . . . 3
Etranger: Plus frais de port
On s'abonne exclusivement
aux offices postaux
Prix du numéro 15 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich ausgenommen Sonn- und Feiertage	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce	Paratt 1 à 2 fois par jour les dimanches et jours de fête exceptés
Annoncen-Regie: HAASENSTEIN & VOGLER Insertionspreis: 25 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cts.)		Régie des annonces: HAASENSTEIN & VOGLER Prix d'insertion: 25 cts. la ligne (pour l'étranger 35 cts.)	

Inhalt — Sommaire

Titre disparu (Abhanden gekommener Werttitel). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse. — Ausfuhr nach den Vereinigten Staaten. — Exportation aux Etats-Unis. — Ausgabe von Bundesfeier-Postkarten. — Emission de cartes postales du 1^{er} août. — Weizenpreise. — Einnahmen der eidg. Zollverwaltung. — Recettes de l'administration fédérale des douanes. — Postscheck- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Le président du tribunal du district de Lausanne, au détenteur inconnu du titre ci-après, qui a disparu: Action ordinaire, au porteur, de fr. 500, de la Société Vaudoise d'exploitations agricoles, société anonyme, dont le siège est à Lausanne, portant le n^o 370, avec coupons n^o 1 et suivants attachés.

A l'instance d'Alexandre Guarnieri, Piazza Duomo, 6, à Crémone (Italie), représenté par l'avocat Chs. Secretan, à Lausanne. Vous êtes sommé d'avoir à produire ce titre au greffe du tribunal du district de Lausanne, dans un délai de 3 ans dès la première publication des présentes, faute de quoi l'annulation en serait prononcée. (W. 85²)

Lausanne, le 9 juillet 1910.

Le président: P. Meylan.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

1910. 7. Juli. Die Firma Hans Körber, vormals Huber & C^{ie}, Buchhandlung, in Bern (S. H. A. B. Nr. 270 vom 25. September 1896, pag. 141, und dortige Verweisung), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

8. Juli. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma Joho & C^{ie} in Bern (S. H. A. B. Nr. 172 vom 9. Juli 1907, pag. 1225) erteilt Einzelprokura an Paul Rüedi, von Bolligen, wohnhaft in Bern.

Bureau Thun

8. Juli. Unter der Firma Brunnengenosenschaft Oberhofen hat sich mit Sitz in Oberhofen eine Genossenschaft gebildet, welche die allgemeine Aufsicht, die Sicherung und die Unterhaltung, wie auch die eventuelle Erweiterung der seinerzeit durch Grossrat J. Frutiger erstellten Wasserversorgungsanlage in der Gemeinde Oberhofen zum Zwecke hat. Die Statuten sind am 6. Juni 1910 festgestellt worden. Die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Mitglieder der Genossenschaft können alle diejenigen Personen werden, welche infolge eines Vertrages an der von Johann Frutiger erstellten Wasserversorgungsanlage anteilsberechtig sind oder noch anteilsberechtig werden, von der Generalversammlung angenommen werden und die Statuten unterzeichnen. Der Austritt aus der Genossenschaft erfolgt bei jeder Veränderung oder sonstigen Handänderung eines im Brunnenverbände befindlichen Gutes in der Weise, dass der neue Besitzer des betreffenden Brunnentitels an der Stelle des frühern in alle dahingehenden Rechte und Verbindlichkeiten eintritt (Art. 684 O. R. ist vorbehalten). Gewinn wird von der Genossenschaft keiner beabsichtigt. Die persönliche Haftbarkeit der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Die zur Erfüllung des Genossenschaftszweckes erforderlichen Geldmittel werden durch die ordentlichen Beiträge der Mitglieder bestritten, welche vom Vorstande auf Grund der gehaltenen Auslagen für Verwaltung, Aufsicht, Reparaturen etc. festzusetzen sind; nötigenfalls können durch die Generalversammlung ausserordentliche Beiträge beschlossen werden. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammlung, ein Vorstand, bestehend aus einem Präsidenten, einem Kassier, zugleich Vizepräsident, einem Sekretär und zwei Beisitzern; ferner die Rechnungsrevisoren und der Brunnenmeister. Gegenüber Drittpersonen wird die Genossenschaft durch den Vorstand vertreten; der Präsident oder Vizepräsident mit dem Sekretär führen namens desselben die verbindliche Unterschrift. Mitglieder des Vorstandes sind: Johann Ritschard, von Oberhofen, Präsident; Friedrich Krebs, Vater, von Hiltterlingen, Kassier und Vizepräsident; Rudolf Frutiger, von Oberhofen, Sekretär; Friedrich Bürgi, von Aarberg, und Friedrich Frutiger von Oberhofen; die letztern zwei Beisitzer; alle wohnhaft in Oberhofen.

Bureau Meiringen

8. Juli. Inhaber der Firma Ullr. Fuhrer-Caucig, Hotel & Pension Flora in Meiringen ist Ulrich Fuhrer von Innertkirchen, in Meiringen. Natur des Geschäftes: Betrieb des Hotel und Pension Flora in Meiringen.

Bureau de Porrentruy

8. juillet. La raison J. Donzé, fabricant d'horlogerie, à Vendlincourt (F. o. s. du c. du 4 avril 1883, 11^e partie, n^o 48, page 366), est radiée en suite de renonciation du titulaire.

8. juillet. La raison Paul Berberat, exploitation de l'hôtel de la «Montagne noire», à Porrentruy (F. o. s. du c. du 3 octobre 1905 n^o 392 page 1565), a changé son genre de commerce en: exploitation du café-restaurant des Allées, à Porrentruy.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau Tafers (Bezirk Sense)

1910. 8. Juli. Unter der Firma Ziegenzuchtgenossenschaft Plasselb hat sich mit Sitz in Plasselb eine Genossenschaft gebildet, welche die gemeinsame Förderung der rationellen Ziegenzucht, insbesondere die Verbesserung der gemisfarbigen Freiburgerziege, durch gute Zuchtwahl und durch Beschaffung guten männlichen Zuchtmaterials bezweckt. Die Statuten sind am 7. April 1910 festgesetzt worden. Die Dauer der Genossenschaft erstreckt sich für die erste Periode auf fünf Jahre; von da ab kann die Dauer derselben durch einfachen Mehrheitsbeschluss der Generalversammlung unbegrenzt erklärt werden. Mitglied der Genossenschaft ist jeder in der Gemeinde Plasselb wohnhafte Kleinviehbesitzer, der auf sein Gesuch hin aufgenommen worden ist, die Statuten unterzeichnet und das statutarische Eintrittsgeld bezahlt hat. Die Mitgliedschaft erlischt durch freiwilligen Austritt, durch Konkurs und durch Ausschluss. Der Austritt kann nur auf Ende eines Rechnungsjahres erfolgen nach vorausgegangener dreimonatlicher Kündigung. Das austretende oder ausgeschlossene Mitglied verliert jedes Anrecht auf das Genossenschaftsvermögen. Jedes in die Genossenschaft eintretende Mitglied bezahlt ein Eintrittsgeld von Fr. 5. Ferner bezahlen die Mitglieder einen jährlichen Beitrag, der von der Generalversammlung festzusetzen ist. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Vermögen derselben, die persönliche Haftbarkeit ist ausgeschlossen. Handelt es sich jedoch um den Ankauf von Zuchtmaterial, Pachtung von Weiden etc., so kann zu diesen Zwecken durch einfachen Mehrheitsbeschluss der Generalversammlung von ohigem Grundsatz abgewichen werden; in solchem Falle haften dann die Genossenschafter persönlich und solidarisch. Die Organe der Genossenschaft sind die Generalversammlung, der Vorstand und die Expertenkommission. Der Vorstand besteht aus fünf Mitgliedern; er wird von der Generalversammlung für die Dauer von 3 Jahren gewählt und ist wieder wählbar. Der Präsident und der Sekretär führen namens der Genossenschaft die rechtsverbindliche Unterschrift. Mitglieder des Vorstandes sind: Josef Lauper, Grossrat, Präsident; Johann Ruffieux, Sekretär; Felix Ruffieux, Wilhelm Egger, und German Brügger; alle in Plasselb.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1910. 4. Juli. Karl Salathe-Müller, von Seltisberg, wohnhaft in Liestal (Baselland), und Alfred Hösche-Georg, von und in Basel, haben unter der Firma Liestaler Bandweberei C. Salathe & C^{ie} in Basel eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Juli 1910 begonnen hat. Karl Salathe-Müller ist unbeschränkt haftender Gesellschafter, jedoch ohne Vertretungsbezugnis, Alfred Hösche-Georg ist Kommanditär mit der Summe von Zehntausend Franken (Fr. 10,000) und führt zugleich die Einzelprokura. Die Firma erteilt ferner Einzelprokura an: Moritz Ruckbacherle, Sohn, von und in Basel. Zur Vertretung der Firma sind allein befugt die Prokuristen. Fabrikation und Handel in Bändern aller Art. Austrasse 32. (Fabrik in Liestal).

Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N^o 27785. — 5. juillet 1910, 8 h.

E. Gittard et C^o, commerce,
Genève (Suisse).

Moulinets pour cannes à pêche de fabrication anglaise.

„Malloch's Casting Reel“

Nr. 27786. — 5. Juli 1910, 5 Uhr.

R. Hofstetter, Handel,
Bern (Schweiz).

Weine.



Nr. 27787. — 6. Juli 1910, 8 Uhr.
Titan A.-G. Zürich, Handel,
Zürich (Schweiz).

Fahrräder, Automobile und Bestandteile bezw. Zubehörteile für Fahrräder und Automobile.



Nr. 27788. — 27 juin 1910, 8 h.
A. Cornu, commerce,
Neuchâtel (Suisse).

Crèmes pour chaussures; cirages.



Nr. 27789. — 6. Juli 1910, 11 Uhr.
B. Hugli, vormals J. J. Hirsbrunner, Fabrikation,
Aarwangen (Schweiz).

Aarwanger-Balsam.
(Uebertragung der Marke Nr. 19914 von W^{ve}. Straub-Hirsbrunner,
Nachf. von J. J. Hirsbrunner.)



Nr. 27790. — 8. Juli 1910, 8 Uhr.
Leo H. Baekeland, Fabrikation,
Yonkers (Ver. St. v. Am.).

Kondensationsprodukte von Phenol und Formaldehyd.



Nr. 27791. — 8. Juli 1910, 8 Uhr.
F. Paris, Fabrikation und Handel,
Kreuzlingen (Schweiz).

Inhalier-Apparate.



Nr. 27792. — 8. Juli 1910, 8 Uhr.
F. Paris, Fabrikation und Handel,
Kreuzlingen (Schweiz).

Heilmittel.



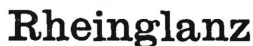
Nr. 27793. — 4. Juli 1910, 8 Uhr.
Robert Itchner, Fabrikation,
Staefa (Schweiz).

Werkzeuge (ausgenommen Scheren und Bannscheren.)



Nr. 27794. — 6. Juli 1910, 8 Uhr.
Zündholzfabrik Mammern, Gebrüder Jauch,
Mammern (Schweiz).

Holz-Imprägnierungs- und Glanz-Präparate.



Nr. 27795. — 7 juillet 1910, 8 h.
Isely-Girard et fils, fabrication et commerce,
Loèche (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis.



Nr. 27796. — 7 juillet 1910, 8 h.
J. Blum-Schwob, commerce,
Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis.



Schweizerische Nationalbank — Banque Nationale Suisse
Ausweis vom 7. Juli — Situation du 7 juillet

	Aktiva — Actif		Veränderungen seit dem 30. Juni 1910 Changements depuis le 30 juin 1910
	Franken Francs	30. Juni 1910 30 juin 1910	
1) Metallbestand: Réserve métallique:			
a) Gold — Or	140,418,057.90	140,859,945.70	— 441,887.80
b) Silber — Argent	16,858,645. —	17,647,990. —	— 789,345. —
2) Noten anderer Banken Billets d'autres banques	130,186.50	165,970.95	— 35,784.45
3) Wechsel Effets en Portefeuille	114,031,708.27	117,983,780.88	— 3,952,072.61
4) Sichtguthaben im Auslande Avoir à vue à l'étranger	6,884,117.47	2,683,765.78	+ 4,200,351.69
5) Lombard	6,207,137.24	7,026,493.64	— 819,356.40
6) Effekten	13,122,845.86	13,034,122.66	+ 88,723.20
7) Sonstige Aktiva Autres postes de l'actif	34,685,204.34	37,979,381.25	— 3,294,176.91
Total	332,337,902.58	337,381,450.86	
	Passiva — Passif		
1) Eigene Gelder Propres fonds	25,333,245. —	25,333,245. —	—
2) Notenzirkulation Billets en circulation	248,713,900. —	254,865,450. —	— 6,151,550. —
3) Kurzfristige Schulden Engagements à courte échéance	24,949,678.76	22,030,407.87	+ 2,919,270.89
4) Sonstige Passiva Autres postes du passif	33,341,078.82	35,152,347.99	— 1,811,269.17
Total	332,337,902.58	337,381,450.86	

Diskontosatz 3%¹⁾ Lombardsatz für Vorschüsse: 1) auf gekündete Obligationen 3 1/2%²⁾; 2) auf Wertschriften 4%³⁾; 3) auf Gold in Barren und fremden Goldmünzen 1%⁴⁾ — *) Gültig seit dem 24. Febr. 1910. *) Gültig seit dem 6. Januar 1910. *) Gültig seit dem 6. Januar 1910. *) Gültig seit dem 19. März 1908.

Taux d'escompte 3%¹⁾ Taux pour avances garanties par: 1° Obligations dénoncées 3 1/2%²⁾; 2° Fonds publics 4%³⁾; 3° Or, en lingots et monnayé 1%⁴⁾ — *) Valable depuis le 24 février 1910. *) Valable depuis le 6 janvier 1910. *) Valable depuis le 6 janvier 1910. *) Valable depuis le 19 mars 1908.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Ausfuhr nach den Vereinigten Staaten — Exportation aux Etats-Unis

Folgende Uebersichten ergeben sich aus unserer Bearbeitung der Mitteilungen, welche uns die Konsulate der Vereinigten Staaten von Amerika monatlich zustellen, für die Monate Juni und Januar-Juli der Jahre 1909 und 1910:

Nous avons composé, d'après les données statistiques mensuelles que les consulats des Etats-Unis nous fournissent, le tableau comparatif suivant de l'exportation de la Suisse aux Etats-Unis des mois de juin et janvier-juin des années 1909 et 1910:

I. Zusammenstellung nach Konsularbezirken — Classement d'après les districts consulaires

Konsularbezirk St. Gallen — District consulaire de St-Gall
(St. Gallen, Thurgau, Appenzell, Graubünden.)

	Juni — Juin		Jan.-Juni — Janv.-Juin	
	1909 Fr.	1910 Fr.	1909 Fr.	1910 Fr.
Stückerei in Plattstich, Maschinenstückereien:				
Bandes und Entredeux (Hamburgs)	4,202,788	3,660,647	27,435,960	26,883,956
Mode-Artikel (handkerchiefs, ties, aprons)	670,491	742,534	2,350,665	2,840,314
Seiden- und Baumwollspitzen	178,308	260,759	1,462,393	1,175,098
Kirchen-Artikel- und Metallstückereien	4,377	—	41,731	—
Stückerei in Kettenstich:				
Vorhänge	540,193	256,008	1,467,315	1,086,423
Mode-Artikel (tidies, pillow-shams, etc.)	27,178	20,856	111,118	82,566
Stückereien insgesamt: *	5,623,335	4,940,799	32,869,182	32,068,357
Plattstichgewebe ⁹	44,323	13,567	294,651	257,534
Glatte Baumwollgewebe (Muslins, Cambric, etc.) ⁹	68,857	69,178	659,792	469,009
Baumwollgarn ⁸	54,771	84,965	310,001	370,335
Beuteltuch ²	30,090	56,445	262,321	280,576
Bänder ³	—	32	11,656	—
Maschinen und Maschinenteile ¹⁵	37,460	59,338	198,299	314,869
Käse ²¹	135,388	201,697	661,054	899,912
Schokolade ²³	—	—	3,153	—
Verschiedenes ²⁵	32,806	45,522	204,374	321,478
Total	6,027,062	5,471,711	35,474,438	34,982,070
Export nach den Philippinen	28,174	84,807	212,165	318,873
Total	6,055,236	5,506,518	35,686,648	35,295,943

Konsularbezirk Zürich — District consulaire de Zurich
(Zürich, Luzern, Aargau, Schaffhausen, Glarus, Schwyz, Zug, Unterwalden, Uri, Tessin.)

Seidene und halbseidene Stückware ¹	1,494,578	586,421	6,947,382	3,236,684
Beuteltuch ²	93,029	99,633	362,907	365,031
Bänder ³	—	—	9,988	—
Kunstseide ⁷	27,652	87,165	190,101	288,112
Baumwoll-Stückereien ⁸	—	—	26,841	—
Strickwaren ¹⁰	45,921	70,133	339,364	349,539
Baumwollwaren ⁹	19,124	18,259	529,396	83,628
Wollwaren ⁹	—	—	6,232	—
Baumwollgarn ⁸	50,660	55,862	257,956	297,251
Hüte und Felle ¹⁷	—	—	40,631	—
Bücher und Bilder ²³	4,452	22,838	25,363	63,741
Leder ¹⁸	—	—	641	1,315
Strohwaren ¹¹	12,043	5,781	185,119	560,152
Schokolade ²³	—	—	24,763	—
Chemikalien ²⁰	2,550	21,356	25,879	67,526
Gelatine ²⁵	12,884	20,301	86,237	114,849
Käse ²¹	203,192	289,316	939,591	1,338,645
Kondensierte Milch ²²	—	—	6,752	—
Nahrungsmittel ²⁵	7,949	7,926	46,732	50,637
Wein und Spirituosen ²⁴	831	—	12,367	5,512
Maschinen ¹²	83,930	20,512	227,618	154,285
Wissensch. Instrumente, Reisszeuge ¹⁴	8,338	859	21,969	6,474
Verschiedenes ²²	113,179	127,306	508,214	1,051,083
Total	2,175,812	1,434,268	10,822,062	8,034,514
Davon Export nach den Philippinen	107,200	114,639	1,177,384	974,366

Konsularbezirk Basel — District consulaire de Bâle
(Baselstadt, Baselland, Solothurn)

	Juni		Jan.-Juni	
	1909	1910	1909	1910
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Floretseide ⁹	194,400	448,489	2,215,684	2,787,669
Bänder ³	449,733	107,802	2,298,698	1,411,990
Strickwaren ¹⁰	7,019	12,607	92,254	123,877
Anilinfarben ¹⁹	265,438	370,887	2,182,391	2,014,857
Andere Farben ²⁰	32,621	25,019	233,706	181,927
Pharmazeutische Produkte ²⁰	37,610	49,741	277,852	271,972
Häute und Felle ¹⁷	181,128	41,813	447,997	312,709
Horlogerie et fournitures ¹²	91,187	40,353	647,408	313,080
Tierbaare ²⁵	14,558	—	31,000	27,305
Wein ²⁴	5,194	—	33,906	—
Verschiedenes ²⁶	12,380	39,563	89,972	184,882
	1,291,263	1,186,174	8,550,868	7,680,268
Davon Export nach den Philippinen	—	—	—	1,312

Konsularbezirk Bern — District consulaire de Berne
(Bern, Fribourg, Neuchâtel)

	Juni		Jan.-Juni	
	1909	1910	1909	1910
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Käse ²¹	633,406	750,625	3,336,928	3,896,766
Kondensierte Milch ²²	24,304	26,803	112,089	132,322
Bänder ³	31,210	—	55,701	5,776
Strickwaren ¹⁰	58,789	91,575	416,551	511,562
Strohwaren ¹¹	21,890	3,929	63,574	62,709
Holzschnitzereien ²⁵	668	—	3,591	7,991
Horlogerie et fournitures ¹²	500,146	562,615	2,698,502	2,578,419
Häute und Felle ¹⁷	55,085	15,047	73,339	15,047
Bücher ²³	—	—	—	2,255
Schokolade ²³	17,538	10,337	171,985	194,860
Absinth und Kirschwasser ²⁴	7,973	3,056	14,188	4,849
Wein ²⁴	2,065	625	21,480	21,080
Serum ²⁵	—	—	571	—
Maschinen und Maschinenteile ¹⁵	7,723	6,490	52,145	69,672
Wissenschaftliche Instrumente ¹⁴	2,593	2,380	8,458	8,462
Verschiedenes ²⁵	22,034	12,193	42,044	48,215
	1,884,874	1,515,675	7,071,491	7,561,985
Davon Export nach den Philippinen	24,304	26,803	125,735	148,950

Konsularbezirk Genf — District consulaire de Genève
(Genève, Vaud, Valais)

	Juni		Jan.-Juni	
	1909	1910	1909	1910
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Horlogerie et fournitures ¹²	241,231	215,554	1,060,299	1,311,346
Boites à musique ¹³	9,921	10,799	28,135	30,816
Pierres précieuses ¹²	—	2,870	4,117	15,780
Peaux et cuirs bruts ¹⁷	—	20,258	62,421	20,258
Limes (Feilen) ²⁵	19,471	16,551	55,344	134,654
Instrumente scientifiques ¹⁴	—	905	2,768	7,788
Produits chimiques ²⁰	3,111	49,164	73,613	180,713
Parfums ²⁴	36,797	15,680	240,824	280,491
Chocolat ²³	—	14,332	13,457	60,700
Wine ²⁴	—	—	9,320	606
Machines ¹⁵	—	746	2,018	4,635
Divers (Verschiedenes) ²⁵	20,288	16,049	113,564	167,985
Genf	882,819	868,008	1,665,819	2,195,722
Bern	1,884,874	1,515,675	7,071,491	7,561,985
Basel	1,291,263	1,186,174	8,550,868	7,680,268
Zürich	2,175,812	1,434,268	10,822,062	8,084,514
St. Gallen	6,055,236	5,506,518	35,686,648	35,295,948
Total	11,240,004	9,955,643	63,796,949	60,718,432

II. Zusammenstellung nach Kategorien — Classement par catégories

	Juni		Jan.-Juni	
	1909	1910	1909	1910
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Seidene und halbseidene Stückware — Tissus de soie pure et mélangée en pièce ¹	—	—	6,947,582	3,236,684
Beuteltuch — Gaze de soie à bluter ²	—	—	625,228	643,607
Bänder (seidene und halbseidene) — Rubans de soie et mi-soie ³	—	—	2,376,043	1,417,766
Seide (Silk, spun) — Soie (Silk, spun) ⁴	—	—	2,215,684	2,787,669
Floretseide — Bourre de soie ⁵	—	—	—	—
Seidenwaren — Soieries	12,164,337	8,087,726	12,164,337	8,087,726
Stickereien — Broderies ⁶	—	—	32,896,023	32,068,357
Kunstseide — Soie artificielle ⁷	—	—	190,101	288,112
Baumwollgarn — Fils de coton ⁸	—	—	567,956	687,586
Baumwoll- und Wollgewebe — Tissus de coton et de laine ⁹	—	—	1,487,071	1,101,171
Strickwaren — Tricotage ¹⁰	—	—	548,469	984,978
Strohgeflechte — Tresses de paille ¹¹	—	—	248,693	622,861
Uhren und Uhrenbestandteile — Horlogerie et fournitures ¹²	—	—	4,410,526	4,218,575
Musikdosen — Boites à musique ¹³	—	—	13,135	30,816
Wissenschaftliche Instrumente — Instruments scientifiques ¹⁴	—	—	33,210	22,724
Maschinen und Maschinenteile — Machines et pièces de machines ¹⁵	—	—	480,980	543,461
Katholische Kultusartikel — Articles de cultes ¹⁶	—	—	—	—
Häute und Felle — Peaux et cuirs bruts ¹⁷	—	—	348,438	348,014
Leder — Cuir ¹⁸	—	—	841	1,315
Anilinfarben — Couleurs d'aniline ¹⁹	—	—	2,182,391	2,014,857
Andere Farbstoffe und Chemikalien — Autres produits chimiques ²⁰	—	—	851,874	962,629
Käse — Fromage ²¹	—	—	4,937,573	6,137,323
Kondensierte Milch und Milchprodukte — Produits de lait ²²	—	—	118,844	132,322
Schokolade — Chocolat ²³	—	—	213,358	255,560
Spirituosen — Spiritueux ²⁴	—	—	90,430	32,047
Verschiedenes — Divers ²⁵	—	—	1,422,999	2,488,996
Total	63,796,949	60,718,432	63,796,949	60,718,432

NB. Die Hinweisungsziffern hinter den einzelnen Kategorien des vorstehenden Zusammenzugs nach Branchen beziehen sich auf die Ziffern in den oben erwähnten Übersichten nach Konsularbezirken und geben an, aus welchen einzelnen Posten dieser letzteren die genannten Kategorien gebildet sind.

NB. Les petits chiffres placés à la suite des catégories d'articles énumérés dans ce tableau récapitulatif renvoient aux positions des tableaux des différents districts dont il est question ci-dessus et qui rentrent dans une de ces catégories.

Ausgabe von Bundesfeier-Postkarten. Wir bringen zur allgemeinen Kenntnis, dass sich zur Förderung der Bestrebungen für eine würdige Begehung der Bundesfeier ein Komitee (Bundesfeier-Komitee) gebildet hat, welches sich auf die Aufgabe stellt, jeweilen auf den 1. August jedes Jahres eine künstlerisch ausgestattete Erinnerungspostkarte (Bundesfeier-Postkarte) erstellen zu lassen. Die Zeichnung soll jeweilen von einem Schweizerkünstler entworfen und der Reinertrag der Postkarte einer dem nationalen Volkswohl dienenden Institution zugewiesen werden.

Die Postverwaltung gestattet den Verkauf dieser Bundesfeier-Postkarten durch die geeigneten grösseren Poststellen der Schweiz. Die Karten tragen das Taxwertzeichen von 5 Cts. Der Verkaufspreis der Karte beträgt 20 Cts. Der Verkauf der Karten durch die Poststellen dauert von der Bureauöffnung am 1. August hinweg so lange der Vorrat reicht, spätestens aber bis zum Bureauabschluss am 31. August. Die Karten haben im schweizerischen Postverkehr auch nach dem 31. August Gültigkeit.

Weizenpreise

(Nach dem Economiste européen)

(Per 100 Kilogramm)

	9. Juni	16. Juni	23. Juni	30. Juni	7. Juli
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Paris	25.25	25.50	25.25	25.00	25.00
Liverpool	17.95	17.87	18.54	18.82	18.82
Berlin	24.50	24.81	22.93	25.53	25.65
Budapest	20.20	19.85	19.95	19.97	19.16
Chicago	18.06	17.79	19.40	20.23	20.33
New-York	20.35	19.97	20.44	21.02	21.27

Emission de cartes postales du 1^{er} août. Il s'est formé un comité dont le but est d'encourager les efforts qui seront faits pour donner à la fête nationale du 1^{er} août le caractère de dignité qui lui convient. Ce comité s'est, entre autres, donné pour tâche d'éditer, pour le 1^{er} août de chaque année, une carte postale commémorative artistique (carte postale du 1^{er} août), dont le motif sera exécuté par un artiste suisse. Le produit net de la vente de ces cartes postales doit être versé à une institution poursuivant un but humanitaire national.

L'administration des postes autorise la vente des cartes postales du 1^{er} août par les offices de poste suisses d'une certaine importance, organisés à cet effet. Les cartes postales du 1^{er} août portent le chiffre-taxe de 5 cts.; le prix de vente en est fixé à 20 cts. La vente des cartes postales commémoratives commence le 1^{er} août, dès l'heure d'ouverture des guichets, et elle dure aussi longtemps que la provision le permet, mais au plus tard jusqu'à l'heure de fermeture des guichets, le 31 août. Dans le service intérieur suisse, ces cartes postales seront encore valables après le 31 août.

Einnahmen der eidg. Zollverwaltung — Recettes de l'administration fédérale des douanes

Monat	1909		1910		Mois
	Fr.	Fr.	Mehreinnahme Augmentation	Mindereinnahme Diminution	
Januar	4,541,499.79	5,291,592.85	750,093.06	—	Janvier
Februar	5,022,554.58	5,608,549.30	585,994.72	—	Février
März	6,302,951.03	7,087,829.38	784,878.35	—	Mars
April	6,003,048.39	6,835,257.00	832,208.61	—	Avril
Mai	6,091,546.16	6,453,088.47	361,542.31	—	Mai
Juni	6,008,451.11	6,503,635.74	495,184.63	—	Juin
Juli	5,615,383.83	—	—	—	Juillet
August	5,634,152.73	—	—	—	Août
September	6,447,197.94	—	—	—	Septembre
Oktober	7,623,227.96	—	—	—	Octobre
November	6,752,502.48	—	—	—	Novembre
Dezember	8,349,527.49	—	—	—	Décembre
Jan.-Dez.	74,392,011.49	87,779,952.74	13,387,941.25	—	Janv.-Déc.
Jan.-Juni	38,970,061.06	47,779,952.74	8,809,901.68	—	Janv.-Juin

Postscheck- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux.

No 23. Neue Beitritte. — 8. VII. 1910. — Nouvelles adhésions.

Baar:	VIII.	1201	Gemeinnützige Gesellschaft des Kantons Zug.
Basel:	V.	915	Bankkommandite Ednard Dukas & Cie.
"	V.	915	Dukas, Eduard, & Cie, Bankkommandite.
"	V.	919	Eichkorn, A., Kohlenhandlung.
"	V.	410	Goth & Co.
"	V.	921	Heimbürger, Ch., Vve., Caroserie.
"	V.	927	Krankenkasse der Bandfabrikarbeiterinnen.
"	V.	926	Pestalozzigeellschaft.
"	V.	923	Peyer, A., Ingenieur, 7 Wielandsplatz.
"	V.	120	Schlauch & Koeplin, Käse-Export.
"	V.	922	Schlenker, Emil, Chemikalienhandlung.
"	V.	925	Turnverein St. Johann.
"	V.	924	Verband der Zimmerleute der Schweiz, Sekretariat.
Bern:	III.	733	Eidg. Amt für Mass und Gewicht.
"	III.	731	Genossenschaft „Der Anker“.
"	III.	92	Raillard & Schiller, vorm. Hans Körber, Buchhandlung.
Biel-Bienne:	IV a.	268	Scheurer, Dr. P.
"	IV a.	196	Schlegel, Dr., Arzt.
Chur:	X.	231	Hilfskomitee Graubünden für die Wasserbeschädigten.
"	X.	219	Lichtwerke & Wasserversorgung Chur.
Davos-Platz:	X.	232	Aftalion, A.
Dottikon:	VI.	251	Meyer, J., Notar.
Embrach:	VIII b.	205	Fritsch, E., Manufakturwaren.
Erlach:	III.	615	Hottenberg, J., Essigfabrik.
Genève:	I.	235	Alliance Française.
"	I.	400	Borsetti, Antoine, charcuterie, comestibles.
"	I.	399	Coral et Rousset, articles de touristes et vannerie.
"	I.	398	Geisslinger & Cie.
"	I.	597	Werlen, Fils et Lechner, Fabrique d'articles de voyage.
Glarus:	IX a.	153	Gemeinnützige Gesellschaft des Kantons Glarus.
Herzogenbuchsee:	III a.	72	Gebrüder Hofer (Hofer frères), Käsehandlung.
Langenthal:	III a.	97	Geiser, Ernst, „zum Kaffebaum“.
Lansanne:	II.	599	Chalets moerues S. A.
"	II.	444	Compagnie du Roneo.
"	II.	575	Dreyfuss & Cie., aciéries-export.
"	II.	596	Jeanrenaud, H., Caissier de l'exposition internationale canine, Lausanne 1910.
"	II.	597	Seelos, H., Dr. et Dr. A. Rapin.
"	II.	601	Squire, S.
Liesberg:	V.	920	Thonwarenfabrik Liesberg.
Locarno:	XI.	186	Schen, Edouard, successeur d'Emile Fischer.
Lugano:	XI.	188	Greco, Andrea, successeur a Fratelli Greco.
Morges:	II.	154	Rogivert et Co., L ^d S. A., Commerce de thé en gros.
Neuchâtel:	IV.	156	Lambert, Julien.
Nyon:	I.	396	Boldrini, J.
Oberwil (Baselland):	V.	929	Mechanische Ziegelei Oberwil.
Oerlikon:	VIII.	252	Kappeler & Co.
Richterswil:	VIII.	1093	Wunderli, W. (Privatkonto).
Romanshorn:	VIII c.	216	Reinhart & Cie.
"	VIII.	1107	Rohrer-Bühning, M., Wäsche-, Schürzen- und Mech. Strickwarenfabrik.
St. Fiden:	IX.	216	Bersler & Co.
"	IX.	150	Klee-Tobler, J., Krontal.
St. Gallen:	IX.	198	Kassieramt des katholischen Administrationsrates.
"	IX.	178	Wenner, O., Dr. med.
Schaffhausen:	VIII a.	228	Rubli, Heinrich, Senn.
"	VIII a.	229	Städt. Licht- und Wasserwerke.
Triengen:	VII.	437	Krell, V., Fürsprech.
Uznach:	IX.	177	Generalagentur für den Kanton St. Gallen der Lebensversicherungsgesellschaft „Die Schweiz“.
Winterthur:	VIII b.	20	von Arx, Baer & Cie.
Ziefen:	V.	871	Hilfskasse für die reformierten Geistlichen in Baselland.
Zürich:	VIII.	841	Spitzbarth, E.
"	VIII.	1153	Spoerri-Detail, A. G.
"	VIII.	1129	Stachelin, E., Dr., Zahnarzt.
Frankfurt a./M.:	V.	89	Guggenheim, A. H.
Hannover:	V.	914	Wallheime, Gebr.

Compagnie du chemin de fer Bière-Apples-Morges

L'assemblée générale des actionnaires

est convoquée pour le lundi, 18 juillet 1910, à 3 heures du soir, au Casino de Morges. (18194 L) (18991)

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration.
- 2° Rapport des commissaires-vérificateurs.
- 3° Votation sur les conclusions de ces rapports.
- 4° Renouvellement de la série sortante du conseil d'administration.
- 5° Nomination de trois commissaires-vérificateurs.

Les comptes de l'exercice et le rapport de MM. les contrôleurs seront à la disposition de MM. les actionnaires au siège social, rue de Bourg 29, à Lausanne, dès le 9 juillet.

Les cartes d'admission à l'assemblée, donnant droit au libre parcours le 18 juillet, seront remises à MM. les actionnaires sur présentation des titres, jusqu'au 16 juillet 1910, aux adresses suivantes:

- A **Lausanne**: au siège social;
à **Morges**: chez M. le juge Andersen, administrateur;
à **Apples**: chez M. le syndic A. Cochet, administrateur;
à **Bière**: chez M. le juge Pittet, administrateur;
à **Ballens**: chez M. le syndic Croisier, administrateur;
à **L'Isle**: chez M. C. Guyaz, administrateur.

Au nom du conseil d'administration,
Le président: **Alph. Dubuis**, avocat.

Internationale Monogesellschaft in Winterthur

Einladung zur 4. ordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, den 23. Juli 1910, vormittags 10 Uhr 30 im „Hohen Haus“

Traktanden:

1. Geschäftsbericht und Jahresrechnung.
2. Bericht der Kontrollstelle und Décharge-Erteilung.
3. Wahlen. (375 W) (1946!)
4. Unvorhergesehenes.

Die Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, sowie Revisorenbericht liegen vom 12. bis 20. Juli auf dem Bureau der Gesellschaft zur Einsicht der HH. Aktionäre auf.

Eintrittskarten zur Generalversammlung können ebenfalls gegen Ausweis des Aktienbesitzes bezogen werden.

Winterthur, 8. Juli 1910.

Der Verwaltungsrat.

AVVISO DI APPALTO

La Società „Ferrovie Luganesi“ mette a concorso la esecuzione delle opere di sottostuttura e d'armamento della linea elettrica

Lugano-Ponte-Tresa

(Lunghezza totale Km. 12,600)

per un importo preventivo complessivo di Fr. 1,148,000 (un milione cento quarant'otto mila franchi). Termine utile per la presentazione delle offerte 25 luglio p. v. Per informazioni rivolgersi alla

Direzione delle „Ferrovie Luganesi“

(3996 O) (1943)

in Lugano.

Papierhandlung en gros

A. Jucker, Nachf. v. (438)

Jucker-Wegmann, Zürich

Reichhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons

Aktiengesellschaft

der

Moskauer Textilmanufaktur in Glarus

Dividenden-Zahlung

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 9. Juli 1910 gelangt für das Rechnungsjahr 1909/10 folgende Dividende zur Verteilung:

- 7 % oder Fr. 35 für die Stammaktie,
8 % oder Fr. 40 für die Prioritätsaktie.

Die Auszahlung dieser Dividenden erfolgt vom 11. Juli 1910 an gegen Einreichung der Coupons pro 1909/10 durch: die Schweizerische Kreditanstalt in Zürich, Basel, Genf und St. Gallen.

die Glarner Kantonalbank.

1945,

die Bank in Glarus.
Glarus, 9. Juli 1910.

Der Verwaltungsrat.

Société anonyme des Biscuits lactés Bussy, à Vevey

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le mercredi, 18 juillet 1910, à 3 heures de l'après-midi, à l'Hôtel du Pont, à Vevey.

ORDRE DU JOUR:

- 1° Propositions pour la remise à bail des fabriques, discussion et votation sur ces propositions.
- 2° Eventuellement modification des statuts. (1884)
- 3° Nomination de membres du conseil d'administration.
- 4° Nomination des contrôleurs.

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées sur indication du numéro des titres, par le secrétaire de la société, M. Alfred Jominal, rue Louis Meyer, à Vevey, du 6 au 12 juillet.

Vevey, le 29 juin 1910.

Le conseil d'administration.

Hypothekenbank in Basel

30 Elisabethenstrasse 30

Aktienkapital Fr. 7,000,000 Reservefonds Fr. 1,660,000

Bis auf weiteres nehmen wir fortwährend Bareinzahlungen an gegen unsere (233;)

4% Obligationen, al pari

mit Jahrescoupons, je nach Wunsch auf den Namen oder Inhaber lautend, auf drei Jahre fest und nachher beidseitig auf 6 Monate kündbar, ferner gegen

Guthabenbüchlein, gegenwärtiger Zinsfuss 4%

auf 6 Monate kündbar.

Auswärts nehmen für uns Einzahlungen entgegen und besorgen die spendefreie Einlösung der Coupons unserer Aktien und Obligationen in

Zürich die Herren Escher & Rahn,
Bern die Herren Wythenbach & Cie.

Die Direktion.

Schweizerische Volksbank

Kapital und Reserven 55½ Millionen Franken

Die Kreisbanken und Comptoirs in

Basel, Bern, Freiburg, St. Gallen, Genf, St. Immer, Lausanne, Montreux, Pruntrut, Salgnelégier, Tramelan, Uster, Wetzikon, Winterthur, Zürich I und III,

sowie unsere Agenturen in

Altstetten, Dachselden, Delsberg und Thalwil

geben bis auf Weiteres aus (5551 Y) 1944,

4% Obligationen al pari

auf 4 Jahre fest und nachher jederzeit gegenseitig auf 6 Monate kündbar, in Stücken von Fr. 500, 1000, und 5000 mit halbjährlichen an allen Kassen der Bank zahlbaren Coupons.

Bern, im Juli 1910.

Die Generaldirektion.

Zürcher Kantonalbank

Kündigung von 4% Obligationen

Wir kündigen hiemit

zur Rückzahlung auf den 15. August 1910 unsere 4% Obligationen mit den

- | | |
|-----------------------------|--------------|
| Nummern 504,801 bis 505,000 | } a Fr. 5000 |
| » 516,601 bis 518,300 | |
| » 399,001 bis 400,000 | } a Fr. 1000 |
| » 474,001 bis 486,000 | |
| » 278,001 bis 278,500 | } a Fr. 500 |
| » 299,001 bis 300,000 | |
| » 1 bis 2,000 | |

und bemerken, dass deren Verzinsung mit dem 15. August 1910 aufhört.

Wir anerbieten uns, diese Titel schon von heute an bis auf weiteres zum gleichen Zinsfuss von 4% zu erneuern, kündbar seitens der Bank nach Ablauf von drei Jahren und seitens der Inhaber nach Verfluss von fünf Jahren.

Zürich, 12. Mai 1910.

(3496 Z) 1916,

Die Direktion.

Lose-Blätter-Konto-Korrent "Atlas"

Einziges System mit Blätter-Kontrolle

Bei diesem System ist es unmöglich, ein Blatt zu vernichten und durch ein anderes zu ersetzen, die Kontrolle ist zu genau. Verlangen Sie gefl. Prospekt. (209) H. Frisch, Blichere, Zürich.

Gewandter, sprachenkundiger 1924, 3

Buchhalter

findet gut salarieretes Engagement in grösserem Hause. Lebensstellung für erfahrenen, zuverlässigen arbeitenden, gut empfohlenen Mann. Eintritt nach Belieben.

Offerten, begleitet von zuverlässigen 1a Referenzen, sind unter Chiffre J 3501 Z an Haasenstein & Vogler, Zürich zu richten.

* Villa *

(Einfamilien-Haus)

(von mehreren die Wahl) in ausgesucht schöner, freier, ruhvoller, erhöhter Lage (Villenquartier, Tramnähe) :: :: in :: ::

Zug (Luft-Korridor) (kleine Steuern)

sehr preiswürdig aus erster Hand zu verkaufen. 7-8 Zimmer. Gut bürgerliche Einrichtung (jeder Comfort). Zirk 1000 m² Gartenanlagen. 1932.

Ein Idyll als Ruhesitz!

Kaufpreis Fr. 28 — 42,000, Coulaute Zahlungs-Bedingungen. Frdl. Einladung zur Besichtigung vom Bes. Fried. Nussbaumer, Heunbühl, Zürich. Ebenfalls schöne Bauplatze zu verkaufen.

Grosser, gebrauchter, aber noch gut erhaltener, feuer- und diebstahlsicherer (1910)

Bücherschrank

zu kaufen gesucht. Offerten unter Chiffre B 5343 Y an Haasenstein & Vogler, Bern.

Zuverlässlicher Mann

zur Uebernahme einer Versandstelle für grösseren Bezirk gesucht. Lohn u. ehrb. Tätigkeit, auch als Nebenbeschäftigung. Gl. w. Beruf. Laden u. Kapital nicht erforderlich. Angeb. Rhein. Metall Industrie G. m. b. H., Bonn. (1942)

50 beaux ovales

bien avertis, de 700 à 8000 litres, provenant de la cave Jean Schmidhauser, (31643 L) (7921)

sont à vendre

d'ici à fin décembre prochain, pour cessation de commerce.

S'adresser à MM. Pochon frères, maison d'ameublement, Pépinière 5, Lausanne.

Inkassi

in der ganzen Schweiz besorgt durch

Sachwalter- & Geschäftsbureau Ernst Berger, Luzern Pfistergasse 22. (20)

Bücher-Revisionen

Neu-Einrichtung, Instandstellung vernacht. Buchhalt., Nachtragungen E. Muggli-Isler, Blichere, Zürich IV (Nachf. von O. Schär) (231)

Schöne Makulatur

bei Haasenstein & Vogler